

Für freie Stunden

André Henze: Schicksal in der Straßenbahn

Ich begegnete ihnen mehrmals in der Woche. Zur Stunde, wo die großen Pariser Warenhäuser für wie Schaufenster zum Leben kamen, kamen sie und setzten sich gegenüber in die Straßenbahn. Ihre Hüften und ihre unruhigen Lippen sagten freudlos von ihnen sich selbst, die einen ein wenig freudiger. Du liebe Zeit! Sechst Jahre ist's schon her!

Ich stützte sie ganz selbstverständlich an, wie man eine Dame bewundert oder einen Kunstgenossen; ganz natürlich und ohne Inzestualität: sie waren ja noch ein kleines Mädchen.

Ich hätte aus dem Gedächtnis ihre beiden Hüften zeichnen können, den für Regenzeit und den für Sommer; der sie schmeichelte und den für mich; der sie schmeichelte, der sie ein wenig ätzte, und den blauen, der ihre hellbraunen Haare immer ein wenig geräuspelt. Ihr Händchen war mir schon lange bekannt, auch die energiegelbe Seite ihrer kleinen Hand, mit der sie eine Erklärung begab.

Ich begegnete ihnen hier, als der Zufall es vielfach gewollt hat. Sie spürten nicht davon zu merken; ich aber konnte nicht aufpassen an dem Augenblick, das sie von Tag zu Tag bemerkte. Und ich spürte in ihren strahlenden Augen ein seltsames Mäuschen auf, das ihre geheimen Gedanken verrät. Ich betrachtete sie mit zunehmender Aufmerksamkeit, aber immer nur verhalten und ganz abseits, denn sie waren ja eine junge Frau.

Es waren sehr gemächliche. In der Art, wie sie den Kopf trugen, verriet sich größere Sicherheit und noch mehr Sicherheit in jeder Bewegung. Ihre Besten schienen im Bedenkenstrahl noch feiner;

ihre Fuß, auf dem Boden eines Louis XV.-Stuhles, noch feiner. Ich sah an ihnen die niedrigsten Reize von direkter Gegenwart und bestem Gehirne, und sie trugen sie, wie man das nur in Paris versteht. Wenn sie gegen das Licht schienen, kimmerten verzierte Felle, goldige Fäden in ihrem Haar auf.

Ich traf dich täglich, mehrmals am Tage. Schon von weitem sah ich dein Gesicht, und dein Gesicht galt mir allem. Ich setzte mich in der Straßenbahn an deine Seite, ganz nahe. Ich hing dich hoch in der Tasche eines Überrocks, den ich einem armen Manne schenkte, zwei inelastische gefaltete Fahrgeldscheine. Wenn du im Schöße meiner Pelzboa meine Hand drücktest, fühlte ich an deinem Finger den Ring mit dem blauen Stein, den ich dir geschenkt hatte.

Ich erzählte mir täglich von tausend Begleitenden meines arbeitsreichen Lebens, von demnächstigen und Vätern, mit der gewöhnlichen Miene einer kleinen Frau, die weiß, was sie will, und die ihr Ziel kennt. Die Leute betrachteten sie wohlgefällig, und das machte mich stolz. In der Straßenbahn sagte ich dir Dinge ins Ohr, die dich lachen oder stören mochten. Doch ein mutwilliger Zug um deinen kleinen Mund strafte meine empörten Lippen. Ich sah dir noch nicht an, wie du mich liebte. Ich sprach immer als Helfer ab, um die das Vergnügen zu bereiten, schöner und laudend, wie gegen deinen Willen, in meine Arme zu fallen. An solchen Tagen kam ich mir achtungsvoll vor, und du ersiehst mich für ein schickliches Mädchen, die ich mein Ziel

des Möbel nannte.

Ich werde ihnen wieder begegnen. Aber niemand wird auf unsere Gesichter die unwillkürliche Erregung lesen, die aufkluft, wenn zwei fremde, hübsche Mädchen aufeinanderbetreffen. Wenn der Zufall es will, werden wir einander wieder in der Straßenbahn gegenübersehen. Dann werden Sie den Handlung abstrahieren. Und den goldenen Öring des Laubhorns Ihres Unabsehbarkeiten lassen Sie lassen. Und wenn der Schöpfer kommt, dann werden Sie der Himmel, daß es einer von jenen ist, die mir schon aus Gewohnheit zwei Fahrgeldscheine für uns beide hinterlassen.

Ich weiß, Sie werden den Blick senken. Und ich werde Sie von der Seite ansehen, mich erst daran gewöhnen müssen, Sie in einer Toilette und einem Dute zu sehen, die ich nicht mit ausgeführt habe. Wir werden einander fremder sein als damals, da wir uns noch nicht kennen und ich dennoch ein kleines Recht auf ein Häkchen von Ihnen hatte. Aber wir sehr sich auch Ihr Bild bemühen wird, gleichgültig zu erscheinen, wie abweisend auch Ihr Ring dann wirken mag: Sie werden es nicht verhindern können, daß der vertraute Duft Ihres Siedlungsparfüms zu mir überweht; noch daß unser beider Erinnern gemeinsam in die Vergangenheit taucht, in der Sie mir immer unvorlesen bleiben werden.

Ich werde Sie ausleihen lassen und wieder unmerklich in meine Erde kleben. Dann werden Sie in der Menge verschwinden, eilig, eilig, während ich meine Zeitung enthalte. Aber ich werde sie nicht lassen.

(Deutsch von Hans Blum.)

Der Beng diktiert Briefe.

Der Beobachter.

Ich habe dich, liebe Du, ein paar beschriebene Briefchen, denen Du dich an das Verzeihen erwidern möge, das Du mir im vorigen Frühjahr gegeben hast, und auf dessen Erfüllung ich noch immer sehr lebhaft war. Ich schreibe vor, daß wir nächsten Sonntag nach Berlin hinausfahren. Du weißt, warum.

Der Meyer.

und beginnt, wie Sie wissen, jetzt die laute Zeit in der Winterperiode, und lege großen Wert darauf, daß meine Vertreter ich doppelt und dreifach unterstützen, meine Werke ausführen. Sochen Sie zu, was Sie machen können, meinestwegen nehmen Sie Anstalt in Jochling, ich habe zu Ultimo schwere Verpflichtungen.

Der Glöckner.

hier an der Riviera ist es natürlich wie immer belämmert, selbst einem modernen Menschen wie mir fällt schließlich mal das einige Zugabehals auf die Herzen. Bergh nicht mein Glück, ein paar flüchtigen Elyt begutachten.

Der Hoffig.

er heißt Egon Beck und geht schon in Prima. Bessern hat er mir Ostendensons mitgebracht, liebe Frau, ich habe mit dem einen Akt nicht, wo ich sonst immer die anständigen Kavort-Drahten esse, aber ich habe die Ostendensons doch gegeben, er ist doch zu nett, er hat ja einen angenehmen Angewandtheit.

Der Richter.

und draußen Angeheite, begann sich das Wunder. Aus den braunen Strichen der Zweige entfaltete sich die Frucht des frischen Grüns, die die Erde erquickte in den Bergen der Menschen, die Lieber und die Liebe. So nimmt denn aus meinem Herzen, das mit allen Dingen in gleichem Schicksal liegt, das folgende Botschaft:

Der Fischer.

ich habe dieses Jahr Bekant Mägen, aber diese darf nicht davon wissen, es ist schließlich eine Ungeheuerheit, aber wenn man den Winterzeitliche Rede ich den ganzen Ernst voll Bekant. Er mocht parterre, ich spunde in seine Sinne.

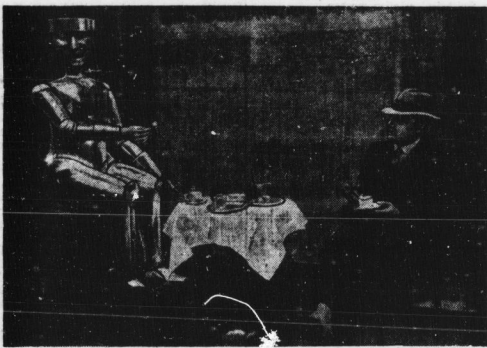
Der Diktator.

Ich werde dich Deine Gefühlsweise bald zu Ende. Ich habe nämlich verschiedenes Wichtiges mit dir zu besprechen, es handelt sich nämlich um meine schicklichen Charaktere, da willst Du doch auch wissen. Meinem habe ich die schon ganz überflüssig das erste, mahomedanisch das zweite und gestörte das dritte. Bergh schreibt das letzte vor. Sie waren ja so billig, ein Gelegenheits-Mann, alles vollkommen einflusslos. Hüben und Gebirgen dich dich. Er ist das Überzeugungs und ein paar Schickliche allerdings noch nicht bereit. Ich bin die gute Gefühls wünsch.

Der Richter.

Wie ich Sie, verzeihter Verzagtheit, wie sehr man die Colonoscher-Ausgabe von Nikolaus. Der Beng ist da zu schiden, zu den besten Bekantungen.

Der künstliche Mensch



Der künstliche Mensch, die Erfindung eines Engländer, gibt augenblicklich ein Gastspiel in Berlin. Robot, wie dieser künstliche Mensch genannt wird, tritt in einem großen Varietè auf und zeigt alle seine Kunst.

Der Irrenarzt und der Zohlsüchtige

Von Walter Meckner

In den dreißiger Jahren des vorigen Jahrhunderts beunruhigte der folgende Vorfall, der sich in Paris mit einem Wesenslosen zugefallen hatte, die Gemüter. Einmal Tages erschien bei einem bekannten Psychiateren eine Dame, in deren krummrotem Gesicht sah die Spuren großer Erregung ausstrahlen. Als sie das Sprechzimmer des Doctors, A. B., mit Namen, betrat, war sie einer Ohnmacht nahe. Nur mit Mühe gelang es dem erfahrenen Rinken des Irrenarztes, die am ganzen Zittere etwas zu beruhigen.

„Komme kann ich Ihnen dienen, gnädige Frau?“

Die Gräfin setzte sich in den Stuhl zurück, und nachdem sie eine Weile mit geschlossenen Augen begehrt hatte, begann sie mit gedrohter Stimme ihr gräßliches Schicksal zu erzählen. Sie lebte in mit, verheiratet Herr Doktor, eine trübselige Mutter vor sich. Ich habe einen Sohn, den sein aussehendes Leben an den Rand des Verderbens geführt hat. Er liebte eine kleine Ordierte aus der Vorstadt; und hat sich um ihretwillen mit seinem Vater entzweit. Das aber war nur der Anfang. Nach acht Tagen der Ehe ist sie ihm mit ihrem besten Freunde durchgegangen und hat den größten Teil seines Vermögens mitgenommen. Mein Sohn hat seit seiner Jugend ein Verrennen. Er erlitt einen Zohlsüchtigenfall, und alle meine Versuche, den Unglückseligen ins Elternhaus zurückzuführen, scheiterten an seinem heftigen Temperament. Vor allem spricht er von einem

loftbaren Diamantenschmuck, den er der Beirägerin gegeben habe. Diese Vorstellung hat bei ihm eine fantastische Wahndee erzeugt, so daß er sich vor aller Welt verlost glaubt, zumal bei ihm sein bester Freund, der ihn vorher zu seinem Vorhaben anstachelte, verraten hat. In allen seinen Reden, die zum Teil ganz unverständlich sind, kommt er hartnäckig immer wieder auf diesen einen Gegenstand zurück und ich davon nicht abzubringen.

„Beruhigen Sie sich, Frau Gräfin“, tröstete der berühmte Irrenarzt. „Ich verpore Sie, kein Mittel unversucht zu lassen, um den verzerrten Verstand Ihres Herrn Sohnes aus seinem unheilvollen Zustande zu befreien. Bringen Sie Ihren Sohn zu mir!“

Am nächsten Mittag fährt ihr Wagen wieder bei dem Irrenarzt vor. Sie geht eilig die Treppe hinauf und melbet dem Doktor, der sie schon erwartet, mit leiser Stimme: „Er ist da.“

„Lassen Sie ihn bei mir, gnädige Frau! Haben Sie beruhigt: er darf Sie nicht bei mir finden. Ich habe alle Vorbereitungen getroffen. Meine neue Heilmethode hat in vielen Fällen übererfolgreiche Erfolge erzielt.“ Die Gräfin verließ ihn unter lauten Tränen und Dankesworten für die in höchst geistliche Rettung.

Der Arzt erwartet den Kranken, der von einem unaufrichtig gefassten Irrenarzt herbeigeführt wird. „Nehmen Sie Platz“, sagt er und betrachtet sein nervös zuckendes Gesicht. „Wir sind allein.“

hürchen Sie nicht! Niemand kann uns belästigen. Und als er die unruhigen Augen sieht, die beständig im ganzen Zimmer umherstreifen: Schützen Sie Ihr Herz aus; das wird Sie erschrecken. Ihre Eltern trauern um Sie.“

„Meine Eltern“, fragt der junge Mann, und in seinen Blicken malt sich eine fantastische Bewirrung. „Was gehen Sie meine Eltern an?“ Der Arzt, der einen neuen Zohlsüchtigenfall fürchtet, sieht sich unaufrichtig bis zur Tür zurück, hinter welcher der Geheime wartet.

„Sie wissen“, redet er den Bekannerten an, „worum Sie zu mir gebracht wurden. Wir wollen noch sehen, wie es mit Ihnen steht, und noch in diesem jungen Kappe vorsetzt.“

„In meinem Kappe geht gar nichts vor, mein Herr, — ich habe einen — — —“

„Ich weiß schon“, nickt der Arzt freundlich, „einen Diamantenschmuck —?“

„Wenn Sie es wissen, was glauben Sie? Wo ist die der ich den Schmuck gegeben habe?“

„Seien Sie nur ruhig und sagen Sie mir, wem Sie ihn geschenkt haben!“

„Der Herr!“ Hier ist die Rede nur vom Doktor, Herr. Die Rechnung beträgt 30 000 Franken.“

Der Arzt fand es richtig, auf seinen Gebirgsengang einzugehen. „Wofür?“ fragte er.

„Wofür?“ rief der junge Mann, dessen Augen plötzlich funkelten. „Für die Diamanten.“

„Erzählen Sie mir Ihr Schicksal und denken Sie nicht mehr an die bimmnen Diamanten!“

„Nicht mehr an die Diamanten denken? Mein Herr, welche Sie Sie begreifen oder nicht?“

„Beruhigen Sie sich!“

„Dann hole ich die Post!“

„Ihre Frau Doktor hat mir alles erzählt. Sie werden Ihre Diamanten zurückfordern.“

„Ich lasse mich auf nichts ein!“ Ichre jetzt der Patient in einem nahen Lazarett. Ich verlange Bezahlung.“

Der Psychiater winkte dem Wärter, der leise eingetreten war. „Hör!“ schrie der Besessene. Er wurde an den Tisch gesetzt. Dann ging der Besessene wieder hinaus, und der Arzt näherte sich ihm von neuem. „Werden Sie ruhiger, melieren Sie Ihre Aufregung! Dann können wir weiterreden.“

„Betrag! Betrag!“ Wachte der vom Wahn Getollene und lachte seine Heßheit zu verzeihen. „Ich will mein Geld haben! Ich will meine Diamanten haben! Ich will bezahlt werden!“

„Aber warum soll denn ich Sie Ihnen bezahlen?“

„Weil die Frau Gräfin geben bei uns einen Schmuck gekauft und ihn mitgenommen hat.“

„Die Gräfin? Sie meinen Ihre treulose Frau.“

„Nicht meine Frau, Ihre Frau meine ich. Ich habe die Rechnung mitgebracht.“

Der Arzt war völlig verblüfft, den Lobenden von seiner fügen Idee zu erzählen. „Aber, junger Mann“, sagte er in gütigen Ton, „wissen Sie nicht, daß ich Arzt und Wirtzer bin?“

Jetzt geriet der junge Mensch ganz außer sich. Herr Ribot mußte ihn halten lassen, da er entsetzliche Anstrengungen machte, seine Fesseln zu durchbrechen. Unter den größten Schwierigkeiten der Geheilten aber wurde er noch wilder. „Räuber! Räuber!“

Als der Lobende in eine sichere Zelle gebracht worden war, fand Dr. Ribot beim Eintritt in sein Sprechzimmer auf den Fußboden die Rechnung eines stadtbekannteren Juweliers, der am Boulevard wohnte. Eine scheidliche Erkenntnis fuhr ihm flüchtig durch den Kopf. Sofort stieg er mit seinem fürchtbaren Verdacht zu dem Eingekerkerten, der noch immer tobte. Der Zohlsüchtige hätte sich auf. Die Gräfin hatte vor einem Zehnteil einen Diamantenschmuck gekauft. Der Juwelier sandte auf ihren Wunsch seinen Angeheften mit quittierter Rechnung mit, um das Geld von ihrem Gatten einzufahren. Die Gräfin fuhr ihn angedrückt in dem Grafen, in Wirklichkeit nach dem Hause des Irren; dem Arzt aber sagte sie, daß der Dankungsbefehl ihr Sohn sei.

Der Irrenarzt begann an seine Verstande zu zweifeln. Er beschuldigte die Kriminalpolizei. Aber es war schon zu spät. Die Hochfahrerin war längst in ihrem Wagen auf und davon.

Zwei Minuten Lachen.

Finanzgenosse.

Sohn eines Finanzgenossen: „Mutter, ich habe eine Idee!“

Mutter: „Nun, was denn?“

Sohn: „Geh mir 10 Mark, gib mir aber nur fünf, dann schreibe ich dir fünf und du schreibst mir fünf und dann ist mir fünf zu fünf.“

Der große Hund.

Ein junger Mann, welcher einen unheimlich großen Hund hatte, verlor sich mit einem jungen Mädchen und ging zu ihrem Vater, um dessen Einwilligung zu erhitzen.

„Ich bin gekommen“, sagte er, zwei Sekunden, um meine Verzeihung zu erbitten. Sie um die Hand Ihres Tochter zu bitten. S. . . .“

Erwidrig: „Sie“, sprach der Vater, „aber möchten Sie nicht so freundlich sein, für einen Moment Ihren Hund zu schicken, damit ich Sie sehen kann, wo er Sie findet!“



Fr. 63

Sonnabend, den 15. März

Ein haussischer Etat aus der „guten, alten Zeit“

Halles Haushaltssorgen vor 250 Jahren

Der erste Sparkommissar der Stadt Halle - Erbauliches aus seinem Bericht über das städtische Schulwesen aus dem Jahre 1687 -- Finanzreform, Verwaltungsreform, Beamtenabbau und Rationalisierungsmaßnahmen vor einem Viertel-Jahrtausend

„Volkstrauerlag.“
 Hunderttausend Kreuze stehen,
 Hunderttausend und viel mehr,
 Hunderttausend Bergen gehen
 Hinter ihren Schattien her.
 Westen, Osten, Süden, Norden,
 Ob an ein Stad und Stein an Stein,
 Denn das große Volkermorden
 Draus reiche Ernte ein! —
 Hunderttausend Kreuze stehen,
 Eine Welt, die stumm und leer.
 Hunderttausend Mütter stehen
 Bei den Opfern: Kimmernoch!

Kurt Kaiser-Witt.

420 Mark im Jahr muß die Stadt Halle für jeden Gymnasialisten zahlen.

Im Elternrat in seiner letzten Sitzung hat die Schulaufsicht die noch nicht erledigten Kapitel des Schulplans. Das nicht umrichtige Kapitel Mittelschulen wurde unter Berücksichtigung der Einnahmen um 3750 Mark und unter Erhöhung der jährlichen Zinsen um 27 000 Mark (Kursen) und viele für Räume im Zehnten-Gebäude genehmigt.

Bei den höheren Knaben- und Mädchen Schulen feigern sich infolge Erhöhung des Schulgeldes die Einnahmen gegen den Veranschlag um 74 400 Mark. Die Summe für Hilfsarbeiten wird um 19 040 Mark gesenkt. Für Errichtung eines Praxisaufbaues nebst Aufbaubau im Stadionsmannum werden als einmalige Ausgaben 12 000 Mark neu eingeschlagen. Damit ergibt sich für die höheren Schulen ein Gesamtschuljahr von 1 177 800 Mark. Das ergibt auf einen Schüler 420 Mark.

Kapitel Handwerker Schule wurde unterändert angenommen. Der Gesamtanschlag beträgt 62 000 Mark gegen 68 000 Mark im Vorjahre. Bei der Gewerbliden Berufsschule mit 800 Schülern weniger zu rechnen ist als im Schuljahre 1929/30, wird die Summe für „Hauswirtschaftliche Lehrmittel“ um 800 Mark gesenkt. Der Betrag für Lehr- und Lernmittel wird um 500 Mark erhöht. Der Betrag zur Errichtung einer Küche in Höhe von 10 000 Mark wurde abgelehnt. Der Schule wird die Küche der landwirtschaftlichen Berufsschule zur unentgeltlichen Benutzung überlassen. Der Gesamtanschlag beträgt damit nicht mehr vorgezogen, 186 600 Mark, sondern nur 171 800 Mark.

Das Kapitel Kaufmännische Berufs- und Handelsschule wurde unterändert angenommen. Der Errichtung einer Einzelhandels- für Verkäufer soll im Laufe des Schuljahres näher getreten werden. Auch das Kapitel Gewerbeschule für Mädchen wurde ohne Veränderung angenommen.

Das Abendgymnasium wird nicht fortgeführt.

Einem Antrage, dem Abendgymnasium für zwei Jahre die 4000 Mark zu gewähren, um einen einmaligen Abschluß zu ermöglichen, wurde zugestimmt. Eine Weiterführung des Abendgymnasiums soll aber keinesfalls stattfinden, da man diese Form der höheren Schule für veraltet hält.

Halle, den 15. März.
 In diesen Wochen legt man sich auf dem Stadtbau — wie alljährlich — bei der Beratung über den Etat wieder in den Haaren. Man unterhält sich da über die zu veranschlagenden 35 119 800 Mark mehr oder weniger freundlich und wird sich nach dem konventionellen Kurieren doch schließlich einigen und auf ein paar Tausender, Mehraufgaben oder gar Hunderttausender wird es dabei gar nicht einmal ankommen. Gelegentlich dieses Kampfes um den Etat interessiert die Öffentlichkeit einmal die Frage:

Was hat eigentlich vor einigen Hundert Jahren der Etat anderer Städte Halle angeschlossen? Diese Frage wird zudem noch besonders interessant und aktuell, wenn man bei der Prüfung nach den ersten ausführlichen Etataufzeichnungen eine solche findet, die aus einer ebenso wenig röhren Zeit stammt, wie es die heutige ist, nämlich aus der Zeit nach dem Dreißigjährigen Kriege, da Halle durch die Wirren des Krieges und durch eine beispiellose Wüstentat in große Schanden geraten war. Diese Aufzeichnungen stammen aus dem Jahre 1687 und sind in dem Berichte des Herrn Commisarius Doctoris Andreas Baffineller über das Schulwesen der Stadt Halle enthalten. Baffinellers Aufzeichnungen wurden im Original im Stadtbuch zu Magdeburg gefunden.

Zur Geschichte dieses Schulberichts lang folgende: Im Jahre 1680 hatte der Große Kurfürster, damals noch Herzogtum Magdeburg Besitz ergriffen. Mit dieser Besitzübernahme ging eine völlige Reorganisation der Verwaltung der ererblichen Städte Hand in Hand. Gerade für Halle, das durch die Erbverhältnisse und eine jahrelange Wüstentat in Ruinenverfall geraten war, deren Wunden durch die laufenden Einnahmen nicht im entferntesten gedeckt werden konnten und von deren Größe man sich in Berlin überhaupt keine klare Vorstellung machen konnte, waren die Maßnahmen besonders angebracht. Aus diesem Grunde wurde die brandenburgische Regierung die Stadt Halle, in dem Herrn Dr. Andreas Baffineller einen Aufschreibenden anzuweisen, der nach Entwirrung des schwierigen Schulproblems eine

vollige Finanzreform in der Stadt Halle durchzuführen sollte. In seinem „Bericht über das Schulwesen der Stadt Halle“ berichtet

Baffineller nach Berlin ausführlichst an eine eigens für diese Zweck eingesezte Kommission. Dieser Bericht hebt also an:

„Da der Herr Kurfürst Durchlaucht zu Brandenburg in Unterweisung des Regiments und Administration der Stadt Halle das geschickte, hochbedachtete Herrn Commisarius Unterwieslichen Rectoris Joh. und Wohlgelehrten, hochwürdigen, hoch- und hochgelehrten, hochbedachteten und hochachtbaren Herrn ...“

Und dann gibt Baffineller in der klaren Disposition von neun Punkten an, was faul in der Stadt Halle war und wie dem abzuhelfen sei; eine regelrechte Finanzreform kündigt er an. Als ersten Punkt seiner Vorschläge fordert er eine Verwaltungsreform, die ihre Auswirkung vor allem in einem

Beamtenabbau bestehen soll. Es heißt da an einer Stelle sehr dringlich: ... wenn ein voller Rathschaff gehalten wird, gehören zu solcher Versammlung 25 Personen, davon 8 des engeren, 10 alle Tage zu Rathschaff sitzen, die übrigen aber des weiteren Rathschaff sein, so die Woche nur zwey Mal zur Consultation gelangen, jedoch ihre Kämmerer haben.“

Und er führt dann, seinen Vorschlag anordnend, fort: „Demeil nun von der Antiquität drey Mittel, so 78 Personen machen (3 mal 26), geordnet, auch die höhere keine Rathschaff gehalten werden, als könnten nach meiner unvorsichtigen Meinung etliche davon nach jetziger Zustande gar wohl gemisset und die salaria (Schwäler, Dänen) bey dem Publico erparret; und demnach die geringen Kämmerer mit weniger Verlohen versehen werden.“

Den gleichen Vorschlag macht er für die Rathbedienten. „Er besagt sich dann weiterhin über die schlechte Rechnungsabführung der rathsherrlichen Contonome und des gemeinen Schul- und über die Unfähigkeit in der Steuererhebung.“

Der Herr Sparkommissar (man sieht, es gab damals schon einen) gab daher den Rat, „das beständige Bürger bei der Stadt Halle, welcher vor Trium Regum seinen Bürgergros (Stener) nicht erlegt, des Bürgerrechts bawürd verlohren sein sollte.“ Er empfahl dem weiter die Wein- und Bierkeller, „welches des Publici fürnehmste Einnahme mit ist unter fleißiger Aufsicht zu halten“, da aus ihren Einkünften Schulen und Schulen bezahlt würden. Die Verwaltung in der Stadt mit des Rathsch vier Pferden wird aber nach aller Möglichkeit in Acht genom-

men ... da — wieder bekannten Umständen welen, als zu gemeiner Schickten und Verschwendung, auch wegen Feuergefahr solche Pferde nicht abgeschafft werden können.“ Man sieht also, die Bedeutung des Berichtes Rationalisierung vor den Herrschaften im Jahre 1687 durchaus schon bekannt.

Weber fehlt uns in den dann folgenden Aufzeichnungen über die Schulden der Stadt eine ausführliche Aufstellung der Einnahmen und Ausgaben hat es ja eben mit einem Schuldenberichts zu tun. Immerhin werden die wichtigsten Einnahmequellen der Stadt im Jahre 1687 benannt: wie schon erwähnt die Erträge der städtischen Bier- und Weinkeller, der städtischen Mühlen, die von der Hünneren erbaute Zehnthof (Zehnthofen), der Bürgergros, einen fürstlichen Zuschuß in Gehalt abgeschriebener Steuern und die Gelder, die von den Verpächtern oder — Eigenbewirtschaftung der städtischen Güter einnahmen. Diese vor allem will Baffineller unter strenger Kontrolle wissen, da es angeschlossen schon damals vorgenommen sein muß, daß bei den Einnahmen „eines baron in Privat Rügen gewendet“ worden sei; mit anderen Worten, man wirtschaftete damals schon gern in die eigene Tasche.

Was die Einnahme Seite aus an interessanten Einzelheiten vornehmlich, verrät uns peinlichst der Bericht, „des des Rathsch Präsident oder Hofschalt derer Rathschpersonen und derer Diener, wie sie dieselbe bis her bekommen und specifizierte haben.“

„Sämtliche Rathschpersonen und Rathschbediente“ sind da mit ihren Gehältern in einer geradezu knappen Bezeichnung angegeben. Ein städtischer Stelle in der Verwaltung stehen von den Rathschpersonen natürlich die „selben rotierenden Rathschmeister“, die erhalten jährlich je 280 Thaler (das entspricht heute etwa 4000 Mark), die „drey Rämmerer“ je 150 Thaler, wozu für jeden noch an die 27 Thaler an „Zehngelder“ (Ausstattungs) kommt. Auch die beiden Weinmeister, die zusammen 117 Thaler erhalten, haben Einzelgehälter, und zwar zumalmen „für die Fischerei zu heben 26 Thaler“ und an Zehngeld 10 Thaler und 17 Groschen. Die 30 Rathschpersonen erhalten zusammen jährlich eine Bezahlung von 2197 Thaler und 17 Groschen. Die Summe derer hohen und niedrigen Rathschbedienten-Bezahlungen“ dagegen beträgt 4936 Thaler, 11 Groschen und 8 Pfennig.

Das höchste Gehalt erhält der Herr Stadtschultheiß. Er steht mit 487 Thaler und 12 Groschen angeschrieben. Dann kommt der Herr Rammerschreiber mit 300 Thalern, der Herr Inspektor mit 200 Thalern und der Herr Stadtschultheiß (Stadtschultheiß) mit 120 Thalern. Am wenigsten ist es zu lesen, daß der Hofschaltmeister ein Gehalt von 32 Thaler bezog, die Stadtschultheiß 160 Thaler, der Stadtschultheiß (Stadtschultheiß) 160 Thaler, die vier Stadtschultheiß 151 Thaler und 19 Groschen, der Gottesackergräbenläuter 10 Thaler und 16 Groschen, der Seigerkeller (Löhrenteller) 27 Thaler, 16 Groschen und zum humorigen Abschluß die sechs Wehemütter 38 Thaler und 8 Groschen.

Es gab also damals sogar eine sträfliche Gehaltsliste.

Für „Ausgaben ins Gemein“ stehen 13 140 Thaler 11 Groschen und 8 Pfennig angeschrieben. Unter diese Rubrik fallen u. a. die Kosten: 6 Tausend Thaler für arme Schüler für 28 Thaler, Räumung 100 Thaler (das war aufwendend die ganze soziale Fürsorge), für

Peters erzählt in Radtlokalen über

Die Mordsache Bauer

Das Belastungsmaterial verdichtet sich weiter - Dertunft und Verbleib des Schlüsselbundes aufgefärt

Halle, den 15. März.
 Eine Abordnung von Kriminalbeamten der Polizeiverwaltung Halle weilte zuletzt in Magdeburg, um die Ermittlungen in der Mordsache Bauer fortzusetzen.

Das Belastungsmaterial gegen Peters hat sich infolgedessen noch weiter verdichtet, als Peters am 15. Dezember 1929, dem Sonntag nach der Tat, in einer Reihe von Radtlokalen Einzelheiten vom Tatort erzählt hat, die er nicht wissen konnte, wenn er sich nicht vom Täter oder Mittäter gehabt hat oder selbst dabei gewesen war.

Die Dertunft und der Verbleib des Schlüsselbundes ist geklärt bis zum 8. November 1929, an welchem Tage es von dem Radfahrer Peters einem Magdeburger Spielmann in einem Schlüsselbund übermittelte worden ist. Das Schlüsselbund ist worden zwei Jahre von einem Reichsanwalt für Bauer verwahrt worden. Es stammt aus einem früheren Geschäft, an dem Bauer beteiligt war. Bauer hat sich trotz mehrfacher Aufforderung geäußert, die Schlüssel vom Reichsanwalt in Empfang zu nehmen. Angezweifelt ist noch, wie die Schlüssel aus dem Geldschrank in den Spielgeräumen des Spielmanns an den Tatort gekommen sind. Der erwarbete Bauer hat sich demnach nicht abgeholt; sie sind ihm auch nicht übergeben worden.

Neuer Schmuck im Stadtbild.

Genau ist das Gerüst am Umbau des Rathhofes an der Ecke Leipziger Straße verbunden. Die Figuren von Professor Weidanz — Bergbau, Industrie, Handel usw. darstellend — sind angefertigt. Sie zeigen momentan noch eine helle Gelbfarbe, die für die Werke einen ist, sie werden aber binnen kurzem durch die Einfärbung der Wände und eine dunkle Patina annehmen, wie etwa das Gebäude selbst. Sie werden sich dann besser dem Bau anpassen und dem Beschaener mehr gefallen.

Wir sind gespannt, was der Künstler zu diesem Schmuck sagen wird und ob sich wieder ein so bester Streik für und wider erheben wird, wie bei den Figuren vor der Kröninger Brücke.

Katholiken für Wirtshaus und Gewerkschaft

Genau abend 7 Uhr findet ein Sitzungsbild statt, an dem die Deutsche Reichsbewegung in „Wirtshaus“ hat. Die Teilnehmer der Arbeitsgemeinschaft sind hierdurch nochmals besonders eingeladen.

Gewerkschaftsjugend. Morgen, Sonntag, findet eine Besichtigung des Zoologischen Gartens statt. Treffpunkt 4 1/2 Uhr auf dem Domplatz. Es wird um jährliche Beteiligung gebeten.

48

Dreierling Schwarz-Weiss

bis zum letzten Zug in gleicher Güte!



Reges Leben im Arbeitersport

Turnertagung.

Vor einigen Tagen legte man erstmalig nach dem Bundeskongress der Arbeiter-Turn- und Sportvereine 1938 in Leipzig der Bundestagung Bericht über die Tätigkeit der Turnvereine vor, doch das offene Leben der Turnvereine zeigt sich außerordentlich reges ist. Der Ausbau und Fortbildung der technischen und geschäftlichen Funktionen soll auch in Zukunft die größte Aufmerksamkeit werden. Der Bundestagung wird die Organisation bei der geschulden Tätigkeit der Turnvereine weniger Aufmerksamkeit zuteil werden.

Die Umgestaltung des Winterturnsports ist die Frage im Vordergrund, was jedoch Sportler der Winterperiode gehört. Der Ausbau der Winterturnsportarten ist ein wichtiger Bestandteil der Turnvereine. Die Finanzierung soll den Vereinen überlassen werden. Der Bundestagung wird die Organisation der Winterturnsportarten ein wichtiger Bestandteil der Turnvereine. Die Finanzierung soll den Vereinen überlassen werden.

In einer gemeinsamen Sitzung mit dem Bundestagung wird die Organisation der Winterturnsportarten ein wichtiger Bestandteil der Turnvereine. Die Finanzierung soll den Vereinen überlassen werden. Der Bundestagung wird die Organisation der Winterturnsportarten ein wichtiger Bestandteil der Turnvereine. Die Finanzierung soll den Vereinen überlassen werden.

Der Bundesausschuss für Winterturnsport in Arbeiter-Turn- und Sportvereine wird die Organisation der Winterturnsportarten ein wichtiger Bestandteil der Turnvereine. Die Finanzierung soll den Vereinen überlassen werden. Der Bundesausschuss für Winterturnsport in Arbeiter-Turn- und Sportvereine wird die Organisation der Winterturnsportarten ein wichtiger Bestandteil der Turnvereine. Die Finanzierung soll den Vereinen überlassen werden.

Die der künftige Reichliche Preisdienst mittels, nach der Reichliche Minister für Volkswirtschaft in einem Erlaß an die Regierungspresidenten erneut aufzunehmen, die Vereine, die die Befreiung der Vermögensgegenstände für die Jugendpflege betreiben, werden die Befreiung der Vermögensgegenstände für die Jugendpflege betreiben, werden die Befreiung der Vermögensgegenstände für die Jugendpflege betreiben.

Ein beratendes Verzeichnis nach der Befreiung der Vermögensgegenstände für die Jugendpflege betreiben, werden die Befreiung der Vermögensgegenstände für die Jugendpflege betreiben, werden die Befreiung der Vermögensgegenstände für die Jugendpflege betreiben.

Die der künftige Reichliche Preisdienst mittels, nach der Reichliche Minister für Volkswirtschaft in einem Erlaß an die Regierungspresidenten erneut aufzunehmen, die Vereine, die die Befreiung der Vermögensgegenstände für die Jugendpflege betreiben, werden die Befreiung der Vermögensgegenstände für die Jugendpflege betreiben.

Ein beratendes Verzeichnis nach der Befreiung der Vermögensgegenstände für die Jugendpflege betreiben, werden die Befreiung der Vermögensgegenstände für die Jugendpflege betreiben, werden die Befreiung der Vermögensgegenstände für die Jugendpflege betreiben.

Das Eisbockspiel soll, da es in erster Linie als Selbstzweck dient, erst dann als Wettbewerb angesehen werden. In den Jahren 1938/39 und 1939/40 wurden die Eisbockspiele in verschiedenen Ländern abgehalten, ein allgemeines Eisbockspiel soll in Zukunft die größte Aufmerksamkeit werden.

Das Winterturnolympia der Europäischen Arbeiter-Sportinternationalen findet vom 12. bis 17. Dezember 1938 in Prag (Tschechien) statt. Die Ausdehnung der Teilnehmerzahl ist ein wichtiger Bestandteil der Turnvereine. Die Finanzierung soll den Vereinen überlassen werden.

Die Leichtathleten in diesem Jahr Die Tätigkeit der Leichtathleten im Arbeiter-Turn- und Sportbund wird außerordentlich reges werden. Die Leichtathleten im Arbeiter-Turn- und Sportbund wird außerordentlich reges werden. Die Leichtathleten im Arbeiter-Turn- und Sportbund wird außerordentlich reges werden.

Die Leichtathleten im Arbeiter-Turn- und Sportbund wird außerordentlich reges werden. Die Leichtathleten im Arbeiter-Turn- und Sportbund wird außerordentlich reges werden. Die Leichtathleten im Arbeiter-Turn- und Sportbund wird außerordentlich reges werden.

Die Leichtathleten im Arbeiter-Turn- und Sportbund wird außerordentlich reges werden. Die Leichtathleten im Arbeiter-Turn- und Sportbund wird außerordentlich reges werden. Die Leichtathleten im Arbeiter-Turn- und Sportbund wird außerordentlich reges werden.

Die Leichtathleten im Arbeiter-Turn- und Sportbund wird außerordentlich reges werden. Die Leichtathleten im Arbeiter-Turn- und Sportbund wird außerordentlich reges werden. Die Leichtathleten im Arbeiter-Turn- und Sportbund wird außerordentlich reges werden.

Die Leichtathleten im Arbeiter-Turn- und Sportbund wird außerordentlich reges werden. Die Leichtathleten im Arbeiter-Turn- und Sportbund wird außerordentlich reges werden. Die Leichtathleten im Arbeiter-Turn- und Sportbund wird außerordentlich reges werden.

Die Leichtathleten im Arbeiter-Turn- und Sportbund wird außerordentlich reges werden. Die Leichtathleten im Arbeiter-Turn- und Sportbund wird außerordentlich reges werden. Die Leichtathleten im Arbeiter-Turn- und Sportbund wird außerordentlich reges werden.

Das erste nach Deutschland gefommene Bild vom Vorplatz Baracken - Scott. Die 3. Nummer links, rechts der ihm angeschlossene Scott, um den sich Ringrichter und Pfleger bemühen.

Der Sport des Sonntags

Unsere Vorschauen auf Spiele und Veranstaltungen

Fußball im Reich.

Die Spiele am Sonntag sind im Reich sehr beliebt. Die Spiele am Sonntag sind im Reich sehr beliebt. Die Spiele am Sonntag sind im Reich sehr beliebt. Die Spiele am Sonntag sind im Reich sehr beliebt. Die Spiele am Sonntag sind im Reich sehr beliebt.

Handball

Die Handballspiele sind im Reich sehr beliebt. Die Handballspiele sind im Reich sehr beliebt. Die Handballspiele sind im Reich sehr beliebt. Die Handballspiele sind im Reich sehr beliebt. Die Handballspiele sind im Reich sehr beliebt.

Halle und Umgebung

Die Spiele in Halle und Umgebung sind im Reich sehr beliebt. Die Spiele in Halle und Umgebung sind im Reich sehr beliebt. Die Spiele in Halle und Umgebung sind im Reich sehr beliebt. Die Spiele in Halle und Umgebung sind im Reich sehr beliebt. Die Spiele in Halle und Umgebung sind im Reich sehr beliebt.

Handball

Die Handballspiele sind im Reich sehr beliebt. Die Handballspiele sind im Reich sehr beliebt. Die Handballspiele sind im Reich sehr beliebt. Die Handballspiele sind im Reich sehr beliebt. Die Handballspiele sind im Reich sehr beliebt.

Handball

Die Handballspiele sind im Reich sehr beliebt. Die Handballspiele sind im Reich sehr beliebt. Die Handballspiele sind im Reich sehr beliebt. Die Handballspiele sind im Reich sehr beliebt. Die Handballspiele sind im Reich sehr beliebt.

Handball

Die Handballspiele sind im Reich sehr beliebt. Die Handballspiele sind im Reich sehr beliebt. Die Handballspiele sind im Reich sehr beliebt. Die Handballspiele sind im Reich sehr beliebt. Die Handballspiele sind im Reich sehr beliebt.

Bezirk Bitterfeld-Wittenberg

Die Spiele im Bezirk Bitterfeld-Wittenberg sind im Reich sehr beliebt. Die Spiele im Bezirk Bitterfeld-Wittenberg sind im Reich sehr beliebt. Die Spiele im Bezirk Bitterfeld-Wittenberg sind im Reich sehr beliebt. Die Spiele im Bezirk Bitterfeld-Wittenberg sind im Reich sehr beliebt. Die Spiele im Bezirk Bitterfeld-Wittenberg sind im Reich sehr beliebt.

Handball

Die Handballspiele sind im Reich sehr beliebt. Die Handballspiele sind im Reich sehr beliebt. Die Handballspiele sind im Reich sehr beliebt. Die Handballspiele sind im Reich sehr beliebt. Die Handballspiele sind im Reich sehr beliebt.

Handball

Die Handballspiele sind im Reich sehr beliebt. Die Handballspiele sind im Reich sehr beliebt. Die Handballspiele sind im Reich sehr beliebt. Die Handballspiele sind im Reich sehr beliebt. Die Handballspiele sind im Reich sehr beliebt.

Handball

Die Handballspiele sind im Reich sehr beliebt. Die Handballspiele sind im Reich sehr beliebt. Die Handballspiele sind im Reich sehr beliebt. Die Handballspiele sind im Reich sehr beliebt. Die Handballspiele sind im Reich sehr beliebt.

Manfeld

Die Spiele in Manfeld sind im Reich sehr beliebt. Die Spiele in Manfeld sind im Reich sehr beliebt. Die Spiele in Manfeld sind im Reich sehr beliebt. Die Spiele in Manfeld sind im Reich sehr beliebt. Die Spiele in Manfeld sind im Reich sehr beliebt.

Eilenburg-Schwenditz

Die Spiele in Eilenburg-Schwenditz sind im Reich sehr beliebt. Die Spiele in Eilenburg-Schwenditz sind im Reich sehr beliebt. Die Spiele in Eilenburg-Schwenditz sind im Reich sehr beliebt. Die Spiele in Eilenburg-Schwenditz sind im Reich sehr beliebt. Die Spiele in Eilenburg-Schwenditz sind im Reich sehr beliebt.

Handball

Die Handballspiele sind im Reich sehr beliebt. Die Handballspiele sind im Reich sehr beliebt. Die Handballspiele sind im Reich sehr beliebt. Die Handballspiele sind im Reich sehr beliebt. Die Handballspiele sind im Reich sehr beliebt.

Handball

Die Handballspiele sind im Reich sehr beliebt. Die Handballspiele sind im Reich sehr beliebt. Die Handballspiele sind im Reich sehr beliebt. Die Handballspiele sind im Reich sehr beliebt. Die Handballspiele sind im Reich sehr beliebt.

Unfallversicherung in der Jugendpflege

Die der künftige Reichliche Preisdienst mittels, nach der Reichliche Minister für Volkswirtschaft in einem Erlaß an die Regierungspresidenten erneut aufzunehmen, die Vereine, die die Befreiung der Vermögensgegenstände für die Jugendpflege betreiben, werden die Befreiung der Vermögensgegenstände für die Jugendpflege betreiben.

Ein beratendes Verzeichnis nach der Befreiung der Vermögensgegenstände für die Jugendpflege betreiben, werden die Befreiung der Vermögensgegenstände für die Jugendpflege betreiben, werden die Befreiung der Vermögensgegenstände für die Jugendpflege betreiben.

Die der künftige Reichliche Preisdienst mittels, nach der Reichliche Minister für Volkswirtschaft in einem Erlaß an die Regierungspresidenten erneut aufzunehmen, die Vereine, die die Befreiung der Vermögensgegenstände für die Jugendpflege betreiben, werden die Befreiung der Vermögensgegenstände für die Jugendpflege betreiben.

Ein beratendes Verzeichnis nach der Befreiung der Vermögensgegenstände für die Jugendpflege betreiben, werden die Befreiung der Vermögensgegenstände für die Jugendpflege betreiben, werden die Befreiung der Vermögensgegenstände für die Jugendpflege betreiben.

Tragt Maßarbeit!

DENN MASSARBEIT IST DOCH DAS BESTE

Schneider-Zwangsinnung Halle a. S.

Umzüge
 üben billig aus
Hallesche Elboten
 Jägergasse 2, Fernr. 216 22
 Berücksichtigt nur unsere Volksbuchhandlungen!

Herren-Düte aus
Herren-Mützen
 reiche Auswahl, billigste Preise
Friedrich Koch
 Halle a. S., Leipziger Str. 74

Korn & Zöllner
 Halle a. S., Bräuerstr. 13
 Fernsprecher 597 68
 sauberste Art
 Werkzeuge
 Eisenwaren

Trinkt Milch
 von der
Molkerei Bennstedt!
 Hauptgeschäft: Gr. SteinstraÙe 2
 Bestellen aufst.
 Friedrichstr. 6 - Gettrische 63
 Große Wallstraße 45

Küchen
 kauft man in der
 Möbelfabrik
REINICKE & ANDAG
 nur Gr. Klausstr. 40 (Markt)

Asthmakranke! Quer Leiden in
 heilbar. Mäheres
 durch Gratis-
 prospekt vom Herba-Laboratorium E. Schulz & Co.,
 Berlin-Lichterfelde, Hindenburgdamm 85 a.

Allgemeine
Ortskrankenkasse
Merseburg
 Amt vom Sonntagdienst
 10. März
Manfred Starck
Dr. Brohmann
 Str. Wittcrhr. 10
 Telefon 454



Mehr als 15 000 Kunden! können
 bestätigen, daß Sie beim Kauf einer
Haus-Standuhr
 direkt von der Spezial-Fabrik im
 Schwarzwalde, ohne Zwischen-
 handel Ihnen große Vorteile haben:
 reichhaltige Lieferungen, zeitlich
 längere Garantie, billigste Preise
 von **Rmk. 60,-** an
 Auswahl über 20 verschiedene Modelle, Farbe
 genau nach Wunsch, herrlicher Schlag
 1/4 Westminster oder
Wim-Baum-Doppelstockschlag
 Verlangen Sie kostenlos meinen Katalog
E. Lauffer Spezial-Fabrik moderner
 Schweizer Uhren
 Schwarzwaldunggen a. N. (Schwarzwald)
 So erhalten meine Kunden:
 Sonntag, 4. 11. 29 Die Uhr kommt bei hies. Hän-
 deln bald anstehend nach 2.00,- mehr B. W.
 Dienstag, 27. 10. 29 Nach Aussehen eines
 Uhrwerkes ist die gleiche Uhr im besten
 Zustand, wieder Markt, 200,- im
 Kaufman. (Bei mir Rmk. 220,-) F. M. H.
 Handwerker ähnlicher Qualität kann ich
 Ihnen auf Wunsch teils in amtlich beglau-
 bigter Abchrift angeben.

Wahrer
 Reparaturen
 gut und billig
 Uhrmachermeister
 Str. 10, 2. St.
 Liebenauer Str. 8
 (Kammerberg-Str.)

Interessieren Sie
 sich für:
Bettfedern
fertige Betten
Remdentische
Stangen.einen
Innerts!
 Dann bitten
Magedorper Str. 11
 Uhrmachermeister,
Herrmann
 en 1000 - en de 11

Ein gutes
Piano
 schwarz 2 poliert
Billig
 für 875 Rmk.
 bei
B. Döll
 Gr. Ulrichstr. 33

Kompl. Radio-
Anlagen
Otto Gröbel
 Max 42/44
 Telefon 263 64

„Was sagt das Zeichen
 jedem Leser?
 Das ist das Haus
 der Augengläser!“
Weber
 Diplom-Optiker
Merseburg
 Bahnhofstraße 12



Mit der ersten
 Frühlingssonne
 erwacht auch das
 Interesse der
 Damen für die
 Frühjahrsmode

Die bevorstehende neue Saison 1930 in jeder Dame
 den Wunsch entstehen, zweckentsprechende Kleidung zu
 besitzen, die schön und preiswert zugleich sein soll.
 Sie sehen zur Zeit in unseren Schaufenstern und
 Auslagen, in denen wir Ihnen eine gedrängte Auswahl der
 allerneuesten Modeschöpfungen vor Augen führen, unser
 Bestreben, Sie davon zu überzeugen, wie praktisch und
 elegant, wie schön und doch preiswert Sie sich bei uns
 kleiden können. — Wir veranstalten

am Mittwoch, d. 19. März
 nachmittags 4 Uhr und abends 8 Uhr
im groß. Saale des Casino
 unsere aufs beste vorbereitete

Frühjahrs- Modenschau

Durch Mitwirkung erster Künstler ist außerdem für angenehme Unter-
 haltung bestens gesorgt, so daß der Besuch unserer Veranstaltung sich
 wie bisher genüßreich und lohnend gestalten wird.

Wir bitten um die Ehre Ihres Besuches und empfehlen, sich im Vorverkauf
 rechtzeitig eine nummerierte Platzkarte zu 1,00 RM. für den Einlaß zu sichern.

In der Zeit vom 20. März bis 30. April 1930 nehmen wir bei Einkäufen in Höhe
 von 2000 RM. die gelöste Eintrittskarte wieder mit 1,00 RM. in Zahlung.

Dobkowitz
 Merseburg Leuna

Du sparst
 an Schuhen
 Geldu.Sorgen,
 kauf heut
Erdal
 wart nicht
 bis morgen!

Erdal
 Für alle Schuhe!

